

Manuale d'uso User manual







NORTEC Sport GmbH

Kärntner Straße 8 A - 9500 Villach

T: +43 (0) 4242 35133 212 (AT + International) T: +39 0444 1834030 (Italy) F: +43 (0) 4242 35133 220

mail to: sales@nortecsport.com (AT + International) mailto: italia@nortecsport.com (Italy)

Website: nortecsport.com

AVVERTENZA

La fettuccia di regolazione è pre-impostata per la misura standard che è compatibile con la maggior parte delle calzature adatte alla taglia del micro rampone scelta.

Se ritenete che il vostro micro rampone sia leggermente lungo o corto per la vostra calzatura, potrete adattarlo attraverso la regolazione della lunghezza della fettuccia.

WARNING

The adjustment webbing is preset to a standard size, which is compatible with most footwear of the same size as the chosen micro crampon.

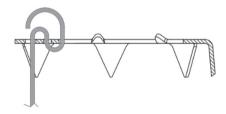
If you find your micro crampon is a little too long or too short for your footwear, you can adjust the length of the webbing.

Le immagini di questo manuale sono esemplificative e possono differire dal prodotto reale; ci si riserva su eventuali cambiamenti di dati tecnici, misure ed errori di stampa.

The images in this manual are illustrative and may differ from the actual product; we reserve the right to change technical data. measurements and printing errors. Svita la vite (a) e togli il coperchio (b) per rendere visibili le due funi sulla base (c):
Unscrew the screw (a) and remove the cover (b) to make the two ropes on the base (c) visible:

Riposizionare la fettuccia come in origine (operazione inversa al punto 2):
Reposition the webbing as originally (reverse operation to point 2):

Per regolare la lunghezza, sfilare la fettuccia dalla piastra ramponata: To adjust the length, remove the webbing from the crampon plate:



Per allungare il micro-rampone, aumentare il valore della cifra evidenziata a fine della piastra ramponata; per accorciarlo, diminuire il valore della cifra:

To lengthen the micro-crampon, increase the value of the highlighted number at the end of the crampon plate; to shorten it, decrease the value of the number:

Per proteggere la fettuccia, inserire il carter di protezione e avvitare i due bulloni coi relativi dadi:

To protect the webbing, insert the protective cover and screw in the two bolts with their nuts:





